

SAMOA

POLOAIGA AOA O TAU O OLOA (Nu.2) 2013

Faatulagaina o Aiaiga

- | | |
|--------------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Igoa puupuu ma le amataga | 6. Aufaioloa ia tuuina atu risiti |
| 2. Faamatalaina o uiga o upu | 7. Faalēaogāina |
| 3. Tau aupito i maualuluga | |
| 4. Taua le faailoa atu o le Poloaiga | Faamatalaga 1 |
| | Faamatalaga 2 |
| 5. Suiga i fua faatatau | Faamatalaga 3 |

E tusa ai ma le fuaiupu 55 o le Tulafono o Fefaatauaiga Talafeagai 1998, ua faia ai e le Komiti Faatino o Tau o Oloa leni Poloaiga ina ia pulea le tau o nei oloa e tusa ai ma manaoga o tagata lautele.

FAIA i Apia i leni aso 02 o Aperila 2013.

sainia:

(Hon Fonotoe Nuafesili P. Laufofo) (Auelua Samuelu Enari)
TAITAIFONO SUI-TAITAIFONO

(Tupaimatuna Iulai Lavea) (Pitolau Lusia Sefo Leau)
SUI SUI

(Oloialii Lole) (Si'a Ale Figao)
SUI SUI

(Karamellie Tuala) (Fepuleai Sio Fepuleai)
SUI SUI

(Roger Fepuleai Toleafoa)
FAILAUTUSI

POLOAIGA

1. Igoa puupuu ma le amataga-(1) O lenei Poloaiga e mafai ona taua o le Poloaiga Aoao o Tau o Oloa (Nu.2) 2013 (“o le Poloaiga”).

(2) O lenei Poloaiga e amata faamamaluina i le aso 8 Aperila 2013.

2. Faamatalaina o uiga o upu - I totonu o lenei Poloaiga:

“oloa tuu aisa” e aofia ai ua mamoe, lau mamoe, tauau pīpī, vaemoa, tauau moa ma tapuvae puaa;

“oloa tuu fata” e aofia ai suka (so o se ituaiga), araisa (so o se ituaiga), masima, falaoamata (so o se ituaiga), lialia, pateta, aniani, susu suavaia, susu pauta, pisupo auina mai fafo, pepa saimini (so o se ituaiga), ipu saimini (so o se ituaiga), samini ipu supo (so o se ituaiga), i’a tuu apa (so o se ituaiga), pusa faaasu namu (so o se ituaiga), pata ma pata tuu-uga.

3. Tau aupito i maualuluga-(1) O tau aupito i maualuluga o oloa o fale gaosi oloa, faioloa siiatoa ma faioloa faatau taitasi o lo o faatulagaina atu i le Laina 1 o le Faamatalaga 1 ma le Faamatalaga 2, o tau ia e tatau ona faatulaga agai i oloa e pei ona faamatalaina i le Laina 2, 3, 4 ma le 5 o le Faamatalaga 1 ma le Laina 2, 3, 4, 5 ma le 6 o le Faamatalaga 2.

(2) Mo oloa o lo o faatulagaina atu i le Laina 1 o le Faamatalaga 1 ma le Faamatalaga 2, o lo o taua ma auiliiliina faataui i se fua talafeagai, o tau maualuluga o oloa e ao ona faatauina atu ai e faioloa siiatoa ma faioloa faatau taitasi, e tatau ona fetuutuunai e fuafua i le tele ma le laitiiti o lea oloa.

(3) O tau aupito i maualuluga o oloa o fale gaosi oloa, faioloa siiatoa ma faioloa faatau taitasi o lo o faaalua i Faamatalaga 1 ma le Faamatalaga 2 o lo o aofia atu ai ma le lafoga (VAGST).

(4) O pasene maualuluga mo oloa o lo o taua i le Laina 1 o le Faamatalaga 3 e mo pasene ua faatulagaina i le Laina 2, 3, 4 ma le 5.

4. Taua le faailoa atu o le Poloaiga - O ata o lenei Poloaiga e tatau ona faaalua i nofoaga uma o lo o faatauina ai oloa o lo o auiliiliina atu i Faamatalaga 1, 2 ma le 3.

5. Suiga i fua faataui - E lē mafai e so o se faioloa ona faatau pe ofoina atu e faatau oloa i se fua e ese mai i lo le fua ua faatulagaina ai i le Faamatalaga 2 e pei ona taua i lalo:

- (a) so o se ituaiga pepa sikareti (Pall Mall filter) ma le (Pall Mall menthol); ma
- (b) so o se ituaiga pepa sikareti pepa samasama (roll your own tobacco).

6. Aufaioloa ina ia tuuina atu ni risiti - O faioloa uma e tatau i luga o se manaoga, ona tuuina atu i le tagata faatau se risiti e pei o lo o faatulaga ai e faapea:

- (a) le nofoaga o le faleoloa ma le aso na faatau atu ai; ma
- (b) le aofai o oloa na faatau atu; ma
- (c) le tau na totogiina mo sea aofaiga o oloa; ma
- (d) le ituaiga o le faatauga pe i se faiga ma faioloa siiatoa po o faioloa faatau taitasi.

7. Faalēaogāina - O le Poloaiga Aoao o Tau o Oloa (Nu. 1) 2013 lea sa faamamaluina i le aso 25 Ianuari 2013 ua lē toe faaogāina.

FAAMATALAGA 1

FAAMATALAGA (OLOA MAI FAFO)	FAIOLOA SIHATOA		FAIOLOA FAATAU TAITASI	
	UPOLU	SAVAII	UPOLU	SAVAII, MANONO, APOLIMA
<u>SUKA</u>				
Brown 110lbs	\$ 120.00	\$ 126.40	\$ 1.30	\$ 1.40
Brown 55lbs	\$ 62.00	\$ 65.30	\$ 1.40	\$ 1.50
<u>MASIMA</u>				
Grade 27 Fine 55lbs	\$ 18.00	\$ 19.00	\$ 0.40	\$ 0.50
<u>ARAISA</u>				
Island Sun Rice 40 lbs	\$ 47.80	\$ 50.40	\$ 1.40	\$ 1.50
Island Sun Rice 20 lbs	\$ 24.20	\$ 25.50	\$ 1.40	\$ 1.60
FRC Special Blend 40 lbs	\$ 52.40	\$ 55.20	\$ 1.60	\$ 1.70
Pacific Rice 40 lbs	\$ 47.70	\$ 50.20	\$ 1.40	\$ 1.50
Vietnamese Jasmine 40 lbs	\$ 51.30	\$ 54.00	\$ 1.50	\$ 1.70
<u>LIALIA</u>				
100*250g	\$ 147.80	\$ 155.70	\$ 1.80	\$ 1.90
<u>FALAOAMATA</u>				
Normal Flour 110 lbs	\$ 102.50	\$ 108.00	\$ 1.10	\$ 1.20
Normal Flour 55 lbs	\$ 48.20	\$ 50.80	\$ 1.10	\$ 1.20
Wholemeal Flour 55 lbs	\$ 56.50	\$ 59.50	\$ 1.20	\$ 1.30
Bakers Flour 110 lbs	\$ 104.70	\$ 110.30	\$ 1.10	\$ 1.20
Bakers Flour 55 lbs	\$ 49.60	\$ 52.30	\$ 1.10	\$ 1.20
Paradise Bread Flour 110 lbs	\$ 116.90	\$ 123.10	\$ 1.30	\$ 1.40
Paradise Plain Flour 55 lbs	\$ 56.80	\$ 59.80	\$ 1.20	\$ 1.30
Punjas Bakers Flour 110 lbs	\$ 118.60	\$ 124.90	\$ 1.30	\$ 1.40
Punjas Bakers Flour 55 lbs	\$ 53.20	\$ 56.00	\$ 1.20	\$ 1.30
Punjas Normal Flour 55 lbs	\$ 52.10	\$ 54.90	\$ 1.10	\$ 1.20
Fama Gold Bread Flour 55 lbs	\$ 54.00	\$ 56.90	\$ 1.20	\$ 1.30

<u>PEPA SAIMINI</u>				
Three cooks 24*85gm	\$ 12.80	\$ 13.50	\$ 0.60	\$ 0.70
Redbear 24*65gm	\$ 11.90	\$ 12.50	\$ 0.60	\$ 0.70
Miliket 24*65gm	\$ 10.20	\$ 10.70	\$ 0.50	\$ 0.60
Maggi 30*85gm	\$ 33.50	\$ 35.30	\$ 1.30	\$ 1.40
Cookzen 24*65gm	\$ 9.80	\$ 10.40	\$ 0.50	\$ 0.60
Sedaap Supreme 40*91gm	\$ 27.70	\$ 29.20	\$ 0.80	\$ 0.90
Yummee 24*65gm	\$ 10.20	\$ 10.70	\$ 0.50	\$ 0.60
<u>IPU SAIMINI</u>				
Kingcook kimchi 24*65gm	\$ 27.30	\$ 28.80	\$ 1.40	\$ 1.50
Sam yang 12*65gm	\$ 23.50	\$ 24.80	\$ 2.40	\$ 2.50
<u>BOWL SAIMINI</u>				
Kimchi 12*86gm	\$ 24.00	\$ 25.30	\$ 2.40	\$ 2.60
Sam Yang 12*86gm	\$ 23.50	\$ 24.80	\$ 2.40	\$ 2.50
<u>SUSU</u>				
Devondale UHT Milk 10*1 ltr	\$ 38.00	\$ 40.00	\$ 4.60	\$ 4.90
Anchor Regular 12*1 ltr	\$ 48.90	\$ 51.50	\$ 4.90	\$ 5.30
Anchor Lite 12*1 ltr	\$ 48.90	\$ 51.50	\$ 4.90	\$ 5.30
Meadow Fresh UHT 12*1 ltr	\$ 42.80	\$ 45.10	\$ 4.30	\$ 4.60
Meadow Fresh Low Fat 12*1 ltr	\$ 41.50	\$ 43.70	\$ 4.20	\$ 4.50
<u>SUSU PAUTA</u>				
Milk Powder - Anchor Instant F/C 24*400gm	\$ 349.50	\$ 368.10	\$ 17.50	\$ 18.80
Milk Powder - Anchor Instant F/C 12*900gm	\$ 336.90	\$ 354.90	\$ 33.70	\$ 36.20
Milk Powder - Anchor Instant F/C 6*1.8kg	\$ 327.20	\$ 344.70	\$ 65.40	\$ 70.40
Milk Powder - Anchor Instant F/C 6*2.5kg	\$ 447.50	\$ 471.40	\$ 89.50	\$ 96.20
<u>BUTTER</u>				
Anc G/PRF Sal 20*454gm	\$ 188.70	\$ 198.80	\$ 11.30	\$ 12.20
Anc G/PRF Sal 40*227gm	\$ 192.50	\$ 202.80	\$ 5.80	\$ 6.20
Anc Foil Sal 80*100gm	\$ 191.60	\$ 201.80	\$ 2.90	\$ 3.10
Westgold Foil Salted 20*400gm	\$ 169.30	\$ 178.30	\$ 10.20	\$ 10.90
Westgold Foil Salted 40*200gm	\$ 175.00	\$ 184.30	\$ 5.30	\$ 5.70
Westgold Foil Salted 80*100gm	\$ 194.30	\$ 204.70	\$ 2.90	\$ 3.10

<u>FAAASU NAMU</u>				
Zap 1*60	\$ 61.90	\$ 65.20	\$ 1.20	\$ 1.30
Tiger 1*60	\$ 58.00	\$ 61.10	\$ 1.20	\$ 1.30
Mortein 1*60	\$ 65.30	\$ 67.80	\$ 1.30	\$ 1.40
Knockout 1*60	\$ 55.50	\$ 58.50	\$ 1.10	\$ 1.20
<u>I'A TUU APA</u>				
Angler- mac n' oil 24*425gm	\$ 86.70	\$ 91.30	\$ 4.30	\$ 4.70
Early Dawn - mac n' oil - 24*425gm	\$ 82.30	\$ 84.50	\$ 4.00	\$ 4.30
Early Dawn - tomato sauce 24*425gm	\$115.30	\$121.40	\$ 5.80	\$ 6.20
Mackerel 24*425gm	\$ 53.00	\$ 55.80	\$ 2.70	\$ 2.90
Mccooy 24*425gm	\$ 70.10	\$ 73.80	\$ 3.50	\$ 3.80
Ocean Queen - mac n' oil 24*425gm	\$ 87.80	\$ 92.50	\$ 4.40	\$ 4.70
Pacific King - mac n' oil 24*425gm	\$ 58.80	\$ 61.90	\$ 2.90	\$ 3.20
Pacific King - tomato sauce 24*425gm	\$ 57.00	\$ 70.40	\$ 3.30	\$ 4.00
Sardines - tomato sauce 24*425gm	\$ 46.00	\$ 48.50	\$ 2.30	\$ 2.50
Sea Boat - tomato sauce 24*425gm	\$ 45.00	\$ 47.40	\$ 2.30	\$ 2.40
Soifua - mac n' oil 24*425gm	\$ 47.60	\$ 50.10	\$ 2.40	\$ 2.60
Soifua - tomato sauce 24*425gm	\$ 49.10	\$ 51.70	\$ 2.50	\$ 2.60
Taiyo 24*425gm	\$170.20	\$179.30	\$ 8.50	\$ 9.10
Alisa King - tomato sauce 24*425gm	\$ 46.40	\$ 48.90	\$ 2.30	\$ 2.50
Ocean Angel - tomato sauce 24*425gm	\$ 44.90	\$ 47.30	\$ 2.20	\$ 2.40
King Pacific - mac n' oil 24*425gm	\$ 57.00	\$ 60.00	\$ 2.90	\$ 3.10
Three Star - tomato sauce 24*425gm	\$ 47.70	\$ 50.20	\$ 2.40	\$ 2.60
AAA - mac n' oil 24*425gm	\$ 70.20	\$ 73.90	\$ 3.50	\$ 3.80
Sea Star - tomato sauce 24*425gm	\$ 48.00	\$ 50.60	\$ 2.40	\$ 2.60
Master - mac n' oil 24*425gm	\$ 56.40	\$ 59.40	\$ 2.80	\$ 3.00
Sea Ram - mac n' oil 24*425gm	\$ 52.00	\$ 54.80	\$ 2.60	\$ 2.80

<u>PISUPO</u>				
Palm 24*326gm	\$256.00	\$269.70	\$ 12.80	\$ 13.80
Palm 6*1.36kgm	\$254.00	\$267.60	\$ 50.80	\$ 54.60
Palm 24*425gm	\$322.00	\$339.20	\$ 16.10	\$ 17.30
Chefs Choice 24*340gm	\$163.50	\$172.20	\$ 8.20	\$ 8.80
Manaia 24*12oz	\$ 86.60	\$ 91.20	\$ 4.30	\$ 4.70
Oxford 12*1.36kg	\$325.00	\$342.30	\$ 32.50	\$ 35.00
Oxford 24*454gm	\$237.20	\$249.90	\$ 11.90	\$ 12.80
Oxford 24*340gm	\$217.10	\$228.70	\$ 10.90	\$ 11.70
Pacific 6*1.36kg	\$300.50	\$320.50	\$ 60.10	\$ 64.60
Pacific 24*453gm	\$300.20	\$316.20	\$ 15.00	\$ 16.10
Pacific 24*340gm	\$219.10	\$230.70	\$ 10.90	\$ 11.80
Salisbury 24*326g	\$184.70	\$194.60	\$ 9.20	\$ 9.90
Salisbury 6*1.36kg	\$196.80	\$207.30	\$ 39.40	\$ 42.30
Farmers 6*1.36kg	\$148.00	\$155.90	\$ 29.60	\$ 31.80
Farmers 24*340gm	\$163.00	\$172.80	\$ 8.20	\$ 8.80
Farmers 24*454gm	\$203.00	\$213.80	\$ 10.20	\$ 10.90
<u>OLOA TUU AISA</u>				
Turkey wings 26lbs	\$ 63.00	\$ 66.30	\$ 3.00	\$ 3.20
Lamb neck slice 52lbs	\$ 257.20	\$ 270.60	\$ 6.10	\$ 6.50
Lamb neck slice 20lbs	\$ 81.50	\$ 85.70	\$ 5.00	\$ 5.40
Mutton flaps 44lbs	\$ 303.00	\$ 318.80	\$ 8.40	\$ 9.10
Pork trotter 25lbs	\$ 126.60	\$ 133.20	\$ 6.20	\$ 6.70
Chicken leg 33lbs	\$ 69.50	\$ 73.10	\$ 2.60	\$ 2.80

FAAMATALAGA 2

OLOA GAOSI I SAMOA	FALE GAOSI OLOA	FAIOLOA SIHATOA		FAIOLOA FAATAU TAITASI	
		Upolu	Savaii	Upolu	SAVAIL, MANONO, APOLIMA
16oz Uncut loaf of White Bread	\$ 1.80	\$ 1.80	\$ 1.80	\$ 2.20	\$ 2.20
Manutagi Pilsner Beer 8% Alc. Vol. (660mls)	\$ 70.20 (12 bottles)	\$ 73.00 (12 bottles)	\$ 73.00 (12 bottles)	\$ 6.30 (per bottle)	\$ 6.30 (per bottle)
Vailima Normal Lager Beer 4.9% Alc. Vol. (750mls)	\$ 69.00 (12 bottles)	\$ 72.30 (12 bottles)	\$ 72.30 (12 bottles)	\$ 6.20 (per bottle)	\$ 6.20 (per bottle)
Vailima Lager Beer 4.9% Alc. Vol. (355mls)	\$ 71.20 (24 bottles)	\$ 73.60 (24 bottles)	\$ 73.60 (24 bottles)	\$ 3.20 (per bottle)	\$ 3.20 (per bottle)
Vailima Export Lager Beer 6.7% Alc. Vol. (750mls)	\$ 70.00 (12 bottles)	\$ 73.30 (12 bottles)	\$ 73.30 (12 bottles)	\$ 6.40 (per bottle)	\$ 6.40 (per bottle)
Vailima Export Lager Beer 6.7% Alc. Vol. (355mls)	\$ 72.00 (24 bottles)	\$ 75.20 (24 bottles)	\$ 75.20 (24 bottles)	\$ 3.30 (per bottle)	\$ 3.30 (per bottle)
Pure Sama Export Premium Beer 4.6% Alc. Vol. (330mls)	\$ 70.20 (24 bottles)	\$ 72.60 (24 bottles)	\$ 72.60 (24 bottles)	\$ 3.20 (per bottle)	\$ 3.20 (per bottle)

Pure Sama Export Premium Beer 4.6% Alc. Vol. (330mls - 4*6 pack)	\$ 70.20	\$ 72.60	\$ 72.60	\$ 19.20	\$ 19.20
Pure Sama Export Premium Beer 4.6% Alc. Vol. (330mls - 12 pack)	\$ 31.90	\$ 36.30	\$ 36.30	\$ 38.40	\$ 38.40
Samoa Taula Premium Lager Beer 5.5% Alc. Vol. (330mls)	\$ 71.30 (24 bottles)	\$ 73.80 (24 bottles)	\$ 73.80 (24 bottles)	\$ 3.20 (per bottle)	\$ 3.30 (per bottle)
Samoa Taula Premium Lager Beer 6.5% Alc. Vol. (660mls)	\$ 69.00 (12 bottles)	\$ 72.30 (12 bottles)	\$ 72.30 (12 bottles)	\$ 6.20 (per bottle)	\$ 6.20 (per bottle)
Samoa Taula Premium Lager Beer 5.5% Alc. Vol. (330mls - 4*6 pack)	\$ 71.30	\$ 73.80	\$ 73.80	\$ 19.80	\$ 19.80
Samoa Taula Premium Lager Beer 5.5% Alc. Vol. (330mls - 12 pack)	\$ 35.70	\$ 36.90	\$ 36.90	\$ 39.60	\$ 39.60
Pall Mall Filter & Pall Mall Menthol Cigarettes (20 sticks = 1 packet, 10 packets = 1 carton)	\$ 4,225.00 (per box of 50 cartons)	\$ 86.40 (per carton)	\$ 86.40 (per carton)	\$ 9.00 (per packet)	\$ 9.00 (per packet)

Pall Mall Filter & Pall Mall Menthol Cigarettes (10 sticks = 1 packet, 20 packets = 1 carton)	\$ 4,351.50 (per box of 50 cartons)	\$ 88.90 (per carton)	\$ 88.90 (per carton)	\$ 4.70 (per packet)	\$ 4.70 (per packet)
Winfield Roll Your Own Tobacco (Pocket Edition) (50 grams = 1 pouch)	\$ 98.20 (per 5 pouches)	\$ 102.40 (per 5 pouches)	\$ 102.40 (per 5 pouches)	\$ 20.90 (per pouch)	\$ 20.90 (per pouch)
Winfield Roll Your Own Tobacco (Pocket Edition) (30 grams = 1 pouch)	\$ 59.40 (per 5 pouches)	\$ 61.80 (per 5 pouches)	\$ 61.80 (per 5 pouches)	\$ 12.60 (per pouch)	\$ 12.60 (per pouch)
LPG (Origin Energy- Sogi)/kg	-	-	-	\$ 9.30	\$ 9.80
LPG (BOC- Vaitele)/kg	-	-	-	\$ 9.20	\$ 9.70

FAAMATALAGA 3
(Poloaiga 3 ma le 4)

FAAMATALAGA (OLOA MAI FAFO)	FAIOLOA SIATOA		FAIOLOA FAATAU TAITASI	
	UPOLU	SAVAII	UPOLU	SAVAII, MANONO, APOLIMA
Potatoes 44lbs	12.5%	18.5%	20%	22.5%
Onions 44lbs	12.5%	18.5%	20%	22.5%

—————

**Tuaina atu i lalo o le pule faataga a le Tulafono o Tulafono
Faatonutonu 1953.**

Aso e amata faamamaluina ai: 8 Aperila 2013

**O nei Tulafono Faatonutonu o lo o faafoeina e le Matagaluega
o Pisinisi, Alamanuia ma Leipa.**

**O ata o nei Tulafono Faatonutonu o lo o mafai ona faatauina atu,
mai le Ofisa o le Failautusi o le Fono Aoao Faitulafono.**

**Lolomiina e le Failautusi o le Fono Aoao Faitulafono,
i le pule a le Fono Aoao Faitulafono.**